

# БУРЯД ХҮНЭЙ НЭРЫН ТОЛИ

## Иннокентий Сотников. Словарь бурятских имен (бурятские имена в переводе с тибетского языка и санскрита)

АБАРМИД	(санскр.)	Запредельный. Бурятская форма от санскритского слова "парамита." Это слово означает "ушедший по ту сторону", (тиб. в нирвану). В буддийских сутрах перечисляют 6 или 10 парамит, с помощью которых осуществляется уход в нирвану: щедрость, нравственность, терпеливость, мужественность, созерцание, мудрость. Каждая парамита используется в качестве имен.
АБИДА	(санскр.)	Необъятный, неизмеримый свет. Имя Амитабхи, одного из пяти дхьянибудд. В Бурятии он известен как Абидабурхан, а в Японии Амида. Абида является владыкой рая Сукхавати (Диважан).
АГВАН	(тиб.)	Владыка слова, обладающий прекрасным и богатым словом. Одно из имен бодхисаттвы Мандзушри, олицетворяющего запредельную мудрость.
АГВАНДОНДОГ	(тиб.)	Благонамеренный владыка слова.
АГВАНДОНДУБ	(тиб.)	Исполняющий желания всех живых существ владыка слова.
АГВАНДОРЖО	(тиб.)	Алмазный владыка слова.
АГВАННИМА	(тиб.)	Солнечный владыка слова.
АДЛИБЭШЭ		Непохожий, другой.
АДЬЯА	(санскр.)	Солнце.
АЙДАР		Милый
АЛАМЖА		Имя героя бурятского эпоса.
АЛДАР		Слава.
АЛИМА		Яблоко.
АЛТАН		Золото.
АЛТАНА		Золото.
АЛТАНГЭРЭЛ		Золотой свет
АЛТАНТУЯ		Золотая заря
АЛТАНСЭСЭГ		Золотой цветок.
АЛТАНШАГАЙ		Золотая лодыжка.
АМАР, АМУР		Мир, покой.
АМАРСАНА, АМУРСАНА		Благонамеренный. Имя национального героя Западной Монголии (Джунгарии). Вел освободительную борьбу против манчжурско-китайского ига в 18 веке.
АМГАЛАН		Спокойный, мирный.
АНАНДА	(санскр.)	Радость. Имя любимого ученика Будды Шакьямуни. После его ухода в нирвану, Ананда по памяти изложил один из главных буддийских канонов Танжур".
АНДАМА	(тиб.)	Могущественная. Эпитет богини Умы.
АНЖИЛ	(тиб.)	Царь силы, название драгоценности исполняющей желания. По-санскритски ЧИНТАМАНИ.
АНЖИЛМА	(тиб.)	Владычица. Того же корня, что Анжил.
АНЖУР	(тиб.)	Властвующий, господствующий.

АНЗАД	(тиб.)	Сокровищница могущества.
АНЗАМА	(тиб.)	Благонравная.
АНЗАН	(тиб.)	Благонравный.
АНПИЛ	(тиб.)	то же, что и Вампил.
АНЧИГ	(тиб.)	то же, что и Ванчиг
АРА	(санскр.)	Освободительница. Бурятское произношение санскритского слова "Тара". Дара и Дари - имена Зеленой и Белой Тар.
АРАБЖАЙ	(тиб.)	Наипопулярный, распространенный.
АРДАН	(тиб.)	Сильный, могучий.
АРСАЛАН		Лев.
АРЬЯ	(санскр.)	Высший, святой. Обычно употребляется перед именами бодхисатв, святых, прославленных буддистов
АРЮУНА		Чистая, светлая.
АРЮУНГЭРЭЛ		Чистый, светлый свет.
АРЮУНСЭСЭГ		Чистый, светлый цветок.
АРЮУНТУЯА		Чистая, светлая заря.
АШАТА		Всепомагающий
АЮНА	(тюрк.)	Медведица (тюрк. аю - медведь).
АЮР	(санскр.)	Жизнь, возраст.
АЮРЗАНА, АЮРЖАНА	(санскр.)	Жизненная мудрость.
АЮША	(санскр.)	Продлитель жизни. Имя божества долголетия.
АЮШИ	(санскр.)	см. АЮША
АЯН		Путешествие.
АЯНА	(жен.)	Путешествие покровительницы искусств и наук.
БААТАР		Богатырь (монг.-письм. багатур). Русское слово богатырь произошло от слова багатур.
БАБУ	(тиб.)	Герой, храбрец.
БАБУДОРЖО	(тиб.)	Алмазный герой.
БАБУСЭНГЭ	(тиб.)	Храбрый лев.
БАВАСАН, БААСАН	(тиб.)	Планета Венера, соответствует пятнице.
БАДАРА	(санскр.)	Благой.
БАДАРМА	(санскр.)	Красивая.
БАДАРХАН		Процветающий.
БАДАРША	(санскр.)	Проситель.
БАДМА	(санскр.)	Лотос. Образ лотоса в буддизме символизирует хрустальную непорочную чистоту, так как прекрасный лотос не имеет ничего общего с грязью болота, из которой он произрастает, так же как Будда достигший нирваны, вырвавшийся из болота сансары.
БАДМАГАРМА	(тиб.)	Созвездие лотосов.
БАДМАГУРО	(санскр.)	Лотосовый учитель.
БАДМАЖАБ	(тиб.)	Защищенный лотосом.
БАДМАЖАП	(тиб.)	см. БАДМАЖАБ
БАДМАРИНЧИН	(тиб.)	Драгоценный лотос.
БАДМАХАНДА	(тиб.)	Дакини лотоса, небесная фея.
БАДМАЦЭБЭГ	(тиб.)	Бессмертный лотос.

БАДМАЦЭРЭН	(тиб.)	Лотос долгой жизни.
БАЗАР	(санскр.)	Алмаз. Бурятская форма санскритского слова "ваджра" "алмаз", так называется ритуальный предмет, который служит символом твердости и нерушимости Учения Будды. Это один из наиболее важных атрибутов тантризма. Ваджра символ нерушимости Учения. По-тибетски его называют ДОРДЖИ, по-монгольски ОЧИР (ОШОР).
БАЗАРГУРО	(санскр.)	Алмазный учитель
БАЗАРЖАБ	(санскр.)	Защищенный алмазом.
БАЗАРСАДА	(санскр.)	Суть алмаза.
БАЛАМЖИ	(тиб.)	Рожденный алмазом.
БАЛАНСЭНГЭ	(тиб.)	Алмазный лев.
БАЛБАР	(тиб.)	Пылающий блеск, сияние.
БАЛБАРМА	(тиб.)	Пылающий блеск, сияние.
БАЛДАГ		Толстый, приземистый.
БАЛДАН	(тиб.)	Славный, великолепный.
БАЛДАНДОРЖО	(тиб.)	Великолепный алмаз.
БАЛДАНЖАБ	(тиб.)	Защищенный славой, величием.
БАЛДАНСЭНГЭ	(тиб.)	Великолепный лев.
БАЛДАР	(тиб.)	Дарующий счастье. Эпитет Божества богатства. По-санскритски Кубера, по-тибетски Намтосрай. Бурятское произношение Намсарай.
БАЛДОРЖО	(тиб.)	Алмаз величия.
БАЛКАН		Пухлый.
БАЛМА	(тиб.)	Богатая, сияющая, прославленная.
БАЛСАМБУ	(тиб.)	Изысканный.
БАЛСАН	(тиб.)	Очаровательный, прекрасный.
БАЛТА		Молот.
БАЛЬЖИД	(тиб.)	Стремящийся к процветанию.
БАЛЬЖИДМА	(тиб.)	то же ,что и Бальжид.
БАЛЬЖИМА	(тиб.)	Великолепная.
БАЛЬЖИМЭДЭГ	(тиб.)	Цветок счастья.
БАЛЬЖИН	(тиб.)	Дарующий богатство.
БАЛЬЖИНИМА	(тиб.)	Солнце счастья.
БАЛЬЖИР	(тиб.)	Богатство, блеск, сияние.
БАЛЬЗАН	(тиб.)	Очаровательный, прекрасный.
БАЛЬЧИН	(тиб.)	Очень богатый, славный.
БАНДИ		Мужчина, Мальчик.
БАНЗАН	(санскр.)	Пять.
БАНЗАР	(тиб.)	Объединяющий силу.
БАНЗАРАГША	(санскр.)	Пять защитников.
БАРАС		Тигр.
БАТАБААТАР		Крепкий, сильный богатырь.
БАТАБАЯР		Крепкая радость.
БАТАБУЛАД		Крепкая сталь.
БАТАБЭЛИГ		Твердая мудрость.
БАТАБЭЛЭГ		Крепкий подарок.

БАТАДАМБА	(бур.-тиб.)	Наисвятейший.
БАТАДОРЖО	(бур.-тиб.)	Твердый алмаз.
БАТАДЭЛГЭР		Крепкий расцвет.
БАТАЖАБ	(бур.-тиб.)	Твердозащищенный.
БАТАЖАРГАЛ		Крепкое счастье.
БАТАЗАЯА		Крепкая судьба.
БАТА		Крепкий, сильный. Имя внука Чингисхана.
БАТАМҮНХЭ		Вечная твердость.
БАТАСАЙХАН		Крепко- красивый.
БАТАСҮХЭ		Крепкий топор.
БАТАТҮМЭР		Твердое железо.
БАТАЦЭРЭН		Наидолголетний.
БАТАШУЛУУН		Твердый камень.
БАТА-ЭРДЭНИ		Твердая драгоценность.
БАТЛАЙ		Смелый.
БАЯН		Богатый.
БАЯНБАТА		Твердо-богатый.
БАЯНДАЛАЙ		Богатое море, неиссякаемое богатство.
БАЯНДЭЛГЭР		Богатый расцвет.
БАЯР		Радость.
БАЯРМА		Радость.
БАЯРСАЙХАН		Красивая радость.
БАЯРТА		Радостный.
БАЯСХАЛАН		Радость, веселье.
БИДИЯ	(санскр.)	Знание. Бурятское произношение санскритского слова "Видья".
БИЗЬЯ	(санскр.)	Знание.
БИМБА	(тиб.)	Планета Сатурн, соответствует субботе.
БИМБАЖАБ	(тиб.)	Защищенный Сатурном
БИМБАЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь под знаком Сатурна.
БИРАБА	(санскр.)	Устрашающий. Бурятское произношение санскритского слова "Бхайрава" - ужасный. Имя одного из гневных воплощений Шивы.
БОЛОРМА		Хрусталь.
БОРЖОН		Гранит.
БУДА		Просветленный. Бурятское произношение санскритского слова "Буддха" "просветленный", "пробужденный". Тот, кто обрел высшую истину и достиг нирваны. Имя основателя буддизма первого из мировых религий. Он, Будда Шакьямуни (623-544 до н.э.) жил и проповедовал свое Учение в Индии 7-6 в.в. до н.э.
БУДАЖАБ	(санскр.-тиб.)	Защищенный Буддой.
БУДАЖАП		см. БУДАЖАБ
БУДАМШУ		Имя национального фольклорного героя Бурятии.
БУДАЦЭРЭН	(санскр.-тиб.)	Долгая жизнь Будды.

БУДОН		Имя знаменитого тибетского автора многотомных исторических трудов 14 века.
БУЖИДМА		то же, что Бутидма.
БУЛАД		Сталь.
БУЛАДБААТАР		Стальной богатырь.
БУЛАДСАЙХАН		Красивая сталь.
БУЛАДЦЭРЭН		Долгая жизнь стали.
БУМА	(тиб.)	Девочка, девушка.
БУНАЯ	(санскр.)	Добродетель, от санскритского слова "Пунья".
БҮРГЭД		Орел, беркут.
БУТИДМА		Ведущая сына, имя дается дочери в надежде, что родится сын.
БУЯН, БУЯНТА		Добродетель.
БУЯНБАТА		Твердая добродетель.
БУЯНДЭЛГЭР		Расцвет добродетели.
БУЯНХЭШЭГ		Добродетельное благосостояние.
БЭЛИГ, БЭЛИГТЭ		Мудрость.
БЭЛИГМА		Мудрость.
БЭЛЭГ		Подарок.
ВАМПИЛ	(тиб.)	Умножающий могущество.
ВАНДАН	(тиб.)	Обладающий властью.
ВАНЖИЛ	(тиб.)	то же, что и Анжил.
ВАНЖУР	(тиб.)	Властвующий.
ВАНЗАН	(тиб.)	Владелец.
ВАНЧИК	(тиб.)	Могущественный.
ГАНДАН	(тиб.)	радостный. Название рая Тушита, где обитают боги. В небе Тушита бодхисаттвы проводят свою предпоследнюю жизнь в сансаре, перед тем как спуститься на землю и стать буддами. Так, Будда Шакьямуни, спускаясь из Тушиты в мир людей, возложил свою корону на голову будды грядущего мирового порядка Майтреи, который сейчас проповедует там богам Учение и ждет времени, когда сможет спуститься на землю.
ГАБА, ГАВА	(тиб.)	Счастливый, радостный.
ГАДАМБА	(тиб.)	Наставляющий.
ГАДАН	(тиб.)	Радостный. Это название обители богов, мира богов по-санскритски Тушита. В Тушите бодхисаттвы проводят предпоследнюю жизнь перед тем как спуститься на землю. Будда Шакьямуни возложил свою корону на голову Майтреи (Майдар), будде грядущей кальпы.
ГАЖИДМА	(тиб.)	Порождающая восхищение.
ГАЛДАМА		Имя джунгарского (западномонгольского) богатыря, боровшегося против манчжурско-китайских захватчиков в 17 веке.
ГАЛДАН	(тиб.)	Имеющий благословенную судьбу.
ГАЛЖАН	(тиб.жен.)	Благодатная, счастливая. Имя богини хорошей судьбы Бьягавати.
ГАЛСАН	(тиб.)	счастливая судьба. Обычно обозначает благословенную кальпу, мировой порядок. Каждый космический период

		кальпа представляется своим собственным Буддой.
ГАЛСАН	(тиб.)	Хорошая судьба. Обычно это означает благословенный мировой порядок, кальпу.
ГАЛСАНДАБА	(тиб.)	Хорошая судьба, родившегося под Луной.
ГАЛСАННИМА	(тиб.)	Хорошая судьба, родившегося под Солнцем.
ГАЛЧИ, ГАЛШИ	(тиб.)	Большая судьба, счастливый.
ГАМА	(тиб.)	женская форма от Габа.
ГАМБАЛ	(тиб.)	Сияющее счастье.
ГАМПИЛ	(тиб.)	Умножающий радость.
ГАН		сталь.
ГАНБААТАР		Стальной богатырь
ГАНБАТА		Крепкая сталь.
ГАНБУЛАД		Наизакаленная сталь.
ГАНЖИЛ	(тиб.)	Радость, счастье.
ГАНЖИМА	(тиб.)	Снегом рожденная. Эпитет богини Умы.
ГАНЖУР	(тиб.)	Название Буддийского канона Ганчжур", состоящего из 108 томов, которые содержат свыше 2000 сутр.
ГАНСҮХЭ		Стальной топор.
ГАНТҮМЭР		Стальное железо.
ГАНХУЯГ		Стальная кольчуга, стальная броня.
ГАРМА	(тиб.)	Звезда, созвездие.
ГАРМАЖАБ	(тиб.)	Защищенный звездой.
ГАРМАСУ	(тиб.)	Женская форма Гарма.
ГАТАБ	(тиб.)	Достигший радости; аскет, отшельник, монах.
ГАТАП, ГАТЫП	(тиб.)	достигший радости. Аскет, отшельник. Человек, подавляющий чувственные влечения, желания для достижения религиозных целей.
ГЕНИН	(тиб.)	благочестивый. Генин - это мирянин, который дал обет не совершать пять главных буддийских грехов: не убивать, не воровать, не прелюбодействовать, не лгать, не пьянствовать.
ГЕНИН	(тиб.)	Друг добродетели, близкий к благочестию. Генин - мирянин, давший 5 обетов: не убивать живые существа, не брать ему не принадлежащее, не прелюбодействовать, не лгать, не пьянствовать.
ГЕНИНДАРМА	(тиб.)	Юный друг добродетели.
ГОМБО	(тиб.)	Имя покровителя, защитника, хранителя веры.
ГОМБОДОРЖО	(тиб.)	Алмазный хранитель, защитник веры.
ГОМБОЖАБ	(тиб.)	Защищенный хранителем, защитником веры.
ГОМБОЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь хранителя, защитника веры.
ГОНГОР	(тиб.)	Белый хранитель.
ГОНЧИГ	(тиб.)	Драгоценность.
ГОНЧИК	(тиб.)	драгоценность, символом которой является триада буддизма Будда, Дхарма и Сангха (то есть Будда, его Учение и буддийская община).
ГООХОН		Красавица.
ГУМПИЛ	(тиб.)	Увеличивающий все.
ГУНГА	(тиб.)	Радость, веселье. Является тибетским переводом Ананда.

ГУНГАЖАЛСАН	(тиб.)	Радостный символ, знак победы.
ГУНГАНИМА	(тиб.)	Радостное солнце.
ГУНГАНИМБУ	(тиб.)	Великодушная радость.
ГУНДЭН	(тиб.)	Благочестивый, набожный.
ГУНДЭНСАМБУ	(тиб.)	Хороший во всех отношениях. Имя ади-будды Самантабхадры.
ГУНЖИД	(тиб.)	Радующий всех.
ГУНЗЭН	(тиб.)	Всеохватывающий, вседержавший.
ГУНСЭМА	(тиб.)	Женская форма Гунсэн.
ГУНСЭН	(тиб.)	Лучший из всех.
ГУНТУБ	(тиб.)	Побеждающий всех.
ГУНЧЕН	(тиб.)	Всезнающий, всеведающий.
ГУРГЭМА	(тиб.)	Уважаемая.
ГУРО, ГУРЭ	(санскр.)	Учитель, наставник Бурятская форма санскр. "Гуру".
ГУРОЖАП	(санскр.- тиб.)	покровительствуемый Учителем.
ГУРЭ	(санскр.)	Учитель, духовный наставник. Бурятское произношение санскритского слова Гуру.
ГУРЭБАЗАР	(санскр.)	Алмазный учитель.
ГУРЭДАРМА	(санскр.- тиб.)	Юный учитель.
ГУРЭЖАБ	(санскр.- тиб.)	Защищенный учителем.
ГУРЭРАГША	(санскр.)	Покровительство Учителя.
ГЫМА	(тиб.)	Мир, спокойствие.
ГЭГЭЭН		Просветленный. Употреблялось в качестве титула высших лам в Монголии. Например Богдо-гэгээн, Үндэр-гэгээн.
ГЭЛЭГ	(тиб.)	Счастье, удача, процветание.
ГЭЛЭГМА	(тиб.)	Женская форма Гэлэг.
ГЭМПЭЛ/ГЭПЭЛ	(тиб.)	Умножающий счастье.
ГЭМПЭЛМА, ГЭПЭЛМА	(тиб.)	Женская форма Гэмпэл, Гэпэл.
ГЭРЭЛМА		Свет.
ГЭСЭР		Имя героя одноименного бурятского эпоса.
ГЭЦДЭН	(тиб.)	Набожный.
ДАБА	(тиб.)	Луна.
ДАБАЖАБ	(тиб.)	Защищенный Луной.
ДАБАЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь под луной.
ДАГБА	(тиб.)	Чистый.
ДАГБАЖАЛСАН	(тиб.)	Чистый знак победы.
ДАГДАН	(тиб.)	Известный, знаменитый.
ДАГЗАМА	(тиб.)	Держащая славу. Имя жены царевича Сиддхартхи, которая славилась красотой, мудростью и добродетелью.
ДАГМА	(тиб.)	Знаменитая.
ДАЛАЙ		Океан, море.
ДАЛБА	(тиб.)	Тишина, покой.
ДАМБА	(тиб.)	Возвышенный, святой.

ДАМБА	(тиб.)	Возвышенный, превосходный, святой.
ДАМБАДОРЖО	(тиб.)	Священный алмаз.
ДАМБАДУГАР	(тиб.)	Священный белый зонт.
ДАМБАНИМА	(тиб.)	Солнце святости.
ДАМБИНИМА	(тиб.)	Солнце Учения.
ДАМДИН	(тиб.)	Имеющий шею лошади. Тибетское название божества Хаягривы.
ДАМДИНЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь имеющего шею лошади.
ДАМПИЛ	(тиб.)	Процветающее счастье.
ДАНДАР	(тиб.)	Распространение Учения.
ДАНЖУР	(тиб.)	Название буддийского канона "Данчжур", состоящего из 225 томов, включающих около 4000 сутр.
ДАНЗАН	(тиб.)	Держатель Учения Будды, это входит в состав имен Далай-ламы XIV, но в звучании Тензин.
ДАНСАРАН	(тиб.)	Святой, мудрец.
ДАНСРУН	(тиб.)	Хранитель Учения.
ДАРА	(санскр.)	Имя Зеленой Тары (так к ней обращаются в своей молитве буряты).
ДАРА	(санскр.)	Освободительница. Бурятская форма санскр. слова "Тара". Тара богиня, воплощающая в буддизме беспредельное сострадание. Даже простое упоминание ее имени спасает от напастей.
ДАРЖА	(тиб.)	Бурное развитие, процветание.
ДАРИ	(санскр.)	Имя Белой Тары (так к ней обращаются своей молитве буряты).
ДАРИ	(санскр.)	Освободительница. Имя Белой Тары.
ДАРИЖАБ	(санскр.- тиб.)	Охраняемая Белой Тарой.
ДАРИЖАП	(санскр.- тиб.)	Охраняемый Белой Тарой.
ДАРИМА	(санскр.)	Белая Тара.
ДАРИМА	(санскр.)	То же, что и Дари.
ДАРИХАНДА	(санскр.- тиб.)	Небесная освободительница.
ДАРМА	(тиб.)	Юный, молодой.
ДАРХАН		Кузнец.
ДАШИ	(тиб.)	Счастье, процветание, благоденствие.
ДАШИБАЛ	(тиб.)	Блеск счастья.
ДАШИБАЛБАР	(тиб.)	Сияние счастья.
ДАШИГАЛСАН	(тиб.)	Счастливая судьба в благоденствии.
ДАШИДОНДОК	(тиб.)	Творящий счастье.
ДАШИДОНДУБ	(тиб.)	Счастливый, исполняющий стремления всех живых существ.
ДАШИДОРЖО	(тиб.)	Счастливый алмаз.
ДАШИДУГАР	(тиб.)	Счастливый белый зонт.
ДАШИЖАБ	(тиб.)	Защищенный счастьем.
ДАШИЖАМСА, ДАШАЖАМСА	(тиб.)	Океан счастья.

ДАШИЗЭБГЭ	(тиб.)	Сложенное счастье.
ДАШИМА	(тиб.)	Счастливая.
ДАШИНАМЖИЛ	(тиб.)	Благопобеждающий.
ДАШИНИМА, ДАШАНИМА	(тиб.)	Счастливое солнце.
ДАШИРАБДАН	(тиб.)	Прочное счастье.
ДАШИЦЭРЭН	(тиб.)	Счастье долгой жизни.
ДИМЭД	(тиб.)	Чистый, незапятнанный. Эпитет Будды.
ДОГСАН	(тиб.)	Магическая вершина.
ДОЛГЁОН		Волна
ДОЛГОР, ДОЛГОРМА	(тиб.)	Белая Спасительница. Одно из имен Белой Тары.
ДОЛГОР, ДОЛГОРМА	(тиб.)	Белая освободительница. Тибетское название Белой Тары.
ДОЛЖИН	(тиб.)	Зеленая освободительница. Тибетское название Зеленой Тары.
ДОЛЖИТ	(тиб.)	Избавляющий, спасающий.
ДОНГАРМА	(тиб.)	Белолицая.
ДОНДОК	(тиб.)	Благонамеренный.
ДОНДУБ	(тиб.)	Исполняющий желания всех живых существ. Тибетский перевод санскритского "Сиддхартха". Имя Будды Шакьямуни, данное ему при рождении.
ДОНИД	(тиб.)	Пустота. Пустотность. На санскрите "Шуньята" один из основных философских терминов в буддизме, который означает психическое состояние, в котором снимается противопоставление реальности и нереальности, бытия и небытия. Шуньята - знак достижения состояния нирваны.
ДОНИД	(тиб.)	Сущность пустоты.
ДОНИР	(тиб.)	Заботящийся о смысле.
ДОРЖО	(тиб.)	Алмаз. Буквально "князь камней". Тибетский перевод санскритского слова "Ваджра."
ДОРЖОЖАБ	(тиб.)	Защищенный алмазом.
ДОРЖОХАНДА	(тиб.)	Алмазная дакия. Имя одной из 5 основных дакинь.
ДУБШАН	(тиб.)	Великий йогин.
ДУГАР	(тиб.)	Белозонтичный.
ДУГАР	(тиб.)	Белый зонт.
ДУГАРЖАБ	(тиб.)	Защищенный белым зонтом.
ДУГАРЖАП	(тиб.)	Защищенный Ситапатрой.
ДУГАРМА	(тиб.)	Белозонтичная. Имя дакини Ситапатры - богини "белого зонта" (монг. "сагаан шҮхэртэ"), охраняющей от болезней и других напастей, особенно детей.
ДУГАРМА	(тиб.)	Белый зонт. Имя дакини Ситапатры, которая охраняет от болезней, напастей, особенно детей.
ДУГАРЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь под защитой Белого зонта (Ситапатры).
ДУГДАН	(тиб.)	Добрый, милосердный, сострадательный.
ДУЛМА	(тиб.)	избавительница от страданий. Одно из многих имен Тары.
ДУЛМА	(тиб.)	Освободительница. Имеет то же значение, что и Дара.
ДУЛМАЖАБ	(тиб.)	Защищенная Освободительницей.
ДУЛМАЖАП	(тиб.)	Покровительствуемая Спасительницей Белой Тарой.

ДУЛСАН	(тиб.)	то же значение, что и Дулма.
ДУНЖИТ	(тиб.)	Порождающий желания.
ДУНЗЭН	(тиб.)	Держащий время. Эпитет Ямараджи (по-бурятски Эрлиг номуун хаан), владыки мертвых.
ДЭЖИТ	(тиб.)	Блаженство, благополучие.
ДЭЛГЭР		Пространный, обширный.
ДЭЛЭГ	(тиб.)	Покой, счастье.
ДЭМА	(тиб.)	Довольная, благоденствующая.
ДЭМБЭРЭЛ	(тиб.)	Предзнаменование.
ДЭМШЭГ, ДЭМЧОГ	(тиб.)	Высшее счастье. Имя важнейшего тантрийского божества - идама Самвары, который обитает на горе Кайласа.
ДЭНЖИДМА	(тиб.)	Опора, эпитет земли, земного шара.
ДЭНСЭМА	(тиб.)	женская форма Дэнсэн.
ДЭНСЭН	(тиб.)	Хорошая истина.
ДЭШИН	(тиб.)	Великое благо.
ЕНДОН	(тиб.)	Достоинство; добродетель; знание
ЕНДОНЖАМСА	(тиб.)	Океан знаний.
ЕШЕ, ЕШИ	(тиб.)	Всеведение. Совершенство мудрости.
ЕШИ, ЕШЕЙ	(тиб.)	Совершенство мудрости, всеведение.
ЕШИДОЛГОР	(тиб.)	Всеведающая белая освободительница.
ЕШИДОРЖО	(тиб.)	Алмаз совершенных мудростей.
ЕШИЖАМСА	(тиб.)	Океан совершенных мудростей.
ЕШИНХОРЛО	(тиб.)	Колесо мудрости. Хорло - изображение колеса с 8 спицами, которое устанавливается на фронте буддийского храма как символ проповеди буддийского учения. Восемь спиц колеса хорло символизируют "благородный восьмеричный путь", заповеданный Буддой.
ЕШИНХОРЛО	(тиб.)	Колесо всеведения.
ЖАБ	(тиб.)	Защита, покровительство, убежище. Эпитет Будды.
ЖАДАМБА	(тиб.)	8-тысячный. Краткое название сокращенного до 8 000 варианта праджня-парамиты.
ЖАЛМА	(тиб.)	Царица. Эпитет богини Умы.
ЖАЛСАБ	(тиб.)	Регент, вицекороль. Эпитет Будды Майтреи.
ЖАЛСАН	(тиб.)	Символ, знак победы. Буддийский атрибут: цилиндрическая по форме хоругвь из цветного шелка; такого рода хоругви прикрепляются к флагштокам или носят во время религиозных процессий. Также является одним из восьми благих эмблем.
ЖАЛСАРАЙ	(тиб.)	Принц, царевич.
ЖАМБА	(тиб.)	Милосердие, доброта. Имя грядущего Будды Майтреи.
ЖАМБАЛ	(тиб.)	Благосиятельный. Одно из имен бодхисаттвы Манджушри, который очень популярен в буддизме. Так, основатель школы гэлукпа Цзонхава (1571-1419) считается земным воплощением Манджушри. Мантра Манджушри звучит: "Ом аравазанади".
ЖАМБАЛ	(тиб.)	Благосиятельный. Имя бодхисаттвы Манджушри.
ЖАМБАЛДОРЖО	(тиб.)	Благосиятельный алмаз.
ЖАМБАЛЖАМСА	(тиб.)	Благосиятельный океан.

ЖАМСА	(тиб.)	Море, океан. Бурятское произношение тибетского слова Гьятсо. Входит как обязательное имя в состав имен Далай-лам и других великих лам.
ЖАМСАРАН	(тиб.)	Божество воинов.
ЖАМЬЯН	(тиб.)	Благозвучный. То же, что Жамбал.
ЖАМЬЯН	(тиб.)	Благозвучный. Эпитет Мандзушри.
ЖАН ЧИП	(тиб.)	тибетский перевод санскритского "бодхи". Бодхи означает духовное просветление.
ЖАНА	(санскр.)	Мудрость. От санскритского слова "Джняна".
ЖАНЧИБ	(тиб.)	Просветленный. Тибетский перевод слова "бодхи." Первое значение переводится как просветленный, а второе как дерево мудрости (смоковница), под которым Будда Шакьямуни достиг просветления.
ЖАРГАЛ		Счастье.
ЖАРГАЛМА	(жен.)	Счастье.
ЖАРГАЛСАЙХАН		Красивое счастье.
ЖИГДЕН	(тиб.)	Вселенная.
ЖИГЖИТ	(тиб.)	Устрашающий хранитель веры.
ЖИГМИТДОРЖО	(тиб.)	Неустранимый алмаз; Неразрушимый алмаз.
ЖИГМИТЦЭРЭН	(тиб.)	Неразрушимая долгая жизнь.
ЖИМБА	(тиб.)	Подаяние, пожертвование, щедрость. Одна из парамит. Парамита - качество, позволяющее достичь нирваны.
ЖИМБА	(тиб.)	Подаяние, милостыня, пожертвование. Щедрость одна из 6 парамит см. Абармид.
ЖИМБАЖАМСА	(тиб.)	Океан щедрости.
ЖУГДЭР	(тиб.)	Ушниша (нарост на темени Будды как один из его замечательных признаков просветления).
ЖУГДЭРДИМЭД	(тиб.)	Чистая, незапятнанная ушниша.
ЖУМБРУЛ	(тиб.)	Волшебство, магия.
ЖУМБРУЛМА	(тиб.жен.)	Волшебство, магия.
ЖЭБЗЭМА	(тиб.)	Женская форма Жэбзэн.
ЖЭБЗЭН	(тиб.)	Досточтимый, преподобный (применительно к отшельникам, святым, ученым ламам.)
ЗАНА		то же, что и Жана.
ЗАНАБАДАР	(санскр.)	Благая мудрость.
ЗАНАБАЗАР	(санскр.)	Алмаз мудрости. Имя первого монгольского богдо Джебзундамбы, прозванного в народе Үндэр-гэгээном
ЗАНДАН	(санскр.)	Сандаловое дерево, особо почитаемое буддистами.
ЗАНДАН	(санскр.)	Сандаловое дерево.
ЗАНДРА	(санскр.)	Луна. Бурятское произношение санскритского слова "чандра".
ЗАЯТА		Счастливая Судьба.
ЗОДБО, СОДБО	(тиб.)	Терпение. Одна из парамит.
ИДАМ	(тиб.)	Созерцаемое божество-покровитель.
ИДАМЖАБ	(тиб.)	Защищаемый созерцающим божеством.
КОМТО		Ученый, мудрый.
ЛАЙДАБ	(тиб.)	Исполнивший дела.

ЛАЙЖИТ	(тиб.)	Счастливая карма, судьба.
ЛАЙЖИТХАНДА	(тиб.)	Карма дакини. Если "карма" совокупность всех добрых и дурных дел, совершенных в предыдущих существованиях и определяющих судьбу человека в последующих, а "дакини" - небесная фея
ЛАМАЖАБ	(тиб.)	Защищенный высшим.
ЛЁНХОБО		Лотос.
ЛОБСАН, ЛУБСАН	(тиб.)	Мудрый.
ЛУБСАНБАЛДАН	(тиб.)	Славный мудрый.
ЛУБСАНДОРМО	(тиб.)	Мудрый алмаз.
ЛУБСАНЦЭРЭН	(тиб.)	Мудрая долгая жизнь.
ЛУБСАМА	(тиб.)	Мудрая, ученая.
ЛОДОЙ	(тиб.)	Мудрость.
ЛОДОЙДАМБА	(тиб.)	Святая мудрость.
ЛОДОЙЖАМСА	(тиб.)	Океан мудрости.
ЛОДОН	(тиб.)	Мудрый.
ЛОДОНДАГБА	(тиб.)	Священная мудрость.
ЛОНБО	(тиб.)	Высокопоставленный чиновник, советник.
ЛОПИЛ	(тиб.)	С развитым умом.
ЛОСОЛ	(тиб.)	Ясный ум.
ЛОЧИН, ЛОШОН	(тиб.)	Одаренный, талантливый, с большими умственными способностями.
ЛУДУП	(тиб.)	получивший сиддхи от нагов. Имя Нагарджуны, великого индийского учителя в 2-3 веке.
ЛЫГЖИМА	(тиб.)	Благорожденная. Имя матери Будды.
ЛЭГДЭН, ЛЫГДЭН	(тиб.)	Добродетельный, преисполненный всем, что хорошо.
ЛЭГЖИН	(тиб.)	Одаривающая всем хорошим, дарующая благо. Эпитет богини Тары.
МАЙДАР	(тиб.)	Любящий всех живых существ. Бурятское произношение имени Майтреи - Будды грядущей кальпы (мирового порядка). Майтрея в данное время находится в Тушите, где ждет времени своего вступления в качестве Будды в мир людей.
МАКСАР	(тиб.)	Наделенный огромным войском. Имя божества Ямы, владыки мертвых.
МАКСАРМА	(тиб.)	"Наделенная огромным войском". Имя супруги Ямы, владыки царства мертвых.
МАНЖЕ	(тиб.)	Многих рождающая.
МАНЗАН	(тиб.)	Много держащая. Эпитет огня.
МАНЗАРАКША	(тиб.)	то же, что и Банзаракша.
МАНИ	(санскр.)	Драгоценность.
МАНИБАДАР	(санскр.)	Благостное сокровище.
МИГМАР, МЯГМАР	(тиб.)	Буквально означает красный глаз, по сути планета Марс, что соответствует вторнику.
МИЖИД	(тиб.)	Непоколебимый, невозмутимый. Имя одного из дхьяни-будд Акшобхьи, восседающего на востоке.
МИЖИДДОРЖО	(тиб.)	Непоколебимый алмаз.
МИЖИТ	(тиб.)	невозмутимый, непоколебимый. Имя одного из пяти

		дхьянибудд Акшобхьи, восседающего в мандала на востоке. Пять дхьянибудд в мандала символизируют пять небесных сфер и ориентированы по странам света.
МИНЖУР	(тиб.)	Постоянный, неизменный.
МИНЖУРМА	(тиб.)	Постоянная, неизменная.
МИТУП, МИТЫБ	(тиб.)	Непобедимый, непревосходимый.
МҮНГЭН		Серебро.
МҮНГЭНСЭСЭГ		Серебряный цветок.
МҮНГЭНТУЯА		Серебряная заря.
МҮНГЭНШАГАЙ		Серебряная лодыжка.
МҮНХЭ		Вечный. Вечность.
МҮНХЭБААТАР		Вечный богатырь.
МҮНХЭБАТА		Крепкая вечность.
МҮНХЭБАЯР		Вечная радость.
МҮНХЭДЭЛГЭР		Вечный расцвет.
МҮНХЭЖАРГАЛ		Вечное счастье.
МҮНХЭЗАЯА		Вечная судьба.
МҮНХЭСЭСЭГ		Вечный цветок.
МҮНХЭТУЯА		Вечная заря.
МЭДЭГМА	(тиб.)	Цветок.
МЭРГЭН		Мудрый, меткий.
НАДМИТ	(тиб.)	Не имеющий болезней, здоровый, сильный.
НАЙДАК	(тиб.)	Владелец местности, божество местности.
НАЙДАН	(тиб.)	Старейшина, старый и почитаемый буддийский монах.
НАЙЖИН	(тиб.)	Отдавший местность. Эпитет Вишну, одного из богов индуизма, составляющего с Брахмой и Шивой божественную триаду в индуизме.
НАЙСРУН	(тиб.)	Хранитель местности.
НАМДАГ	(тиб.)	Совершенно чистый, или славный.
НАМДАГЖАЛБА	(тиб.)	Царь славы. Эпитет Будды.
НАМЖАЙ	(тиб.)	Изобильный.
НАМЖАЛ, НАМЖИЛ	(тиб.)	Полная победа, победитель.
НАМЖАЛДОРЖО	(тиб.)	Алмазный победитель.
НАМЖАЛМА, НАМЖИЛМА	(тиб.)	Полная победительница, победительница. Эпитет богини Умы.
НАМЖИЛМА	(тиб.)	Полностью победившая. Имя богини долголетия, трехликой и восьмирукой, держащей в одной из правых рук изображение дхьянибудды Амитабхи, а в левой руке золотые шнурки, к которым прикреплен мистический слог "шри".
НАМЛАН	(тиб.)	Рассвет, утренняя заря, восход солнца.
НАМНАЙ	(тиб.)	Постоянно существующий. Эпитет солнца.
НАМСАЛ	(тиб.)	Светлое сияние, все освещающий. Эпитет солнца.
НАМСАЛМА	(тиб.)	Блистательная.
НАМСАРАЙ	(тиб.)	Имя божества богатства.
НАМХА	(тиб.)	Небо.
НАМХАБАЛ	(тиб.)	Небесное сияние.
НАМХАЙ	(тиб.)	Всеведающий, всезнающий.

НАМХАЙНИМБУ	(тиб.)	Всеведающий, великодушный.
НАМШИ	(тиб.)	Совершенное знание, интуиция.
НАРАН		Солнце.
НАРАНБААТАР		Солнечный богатырь.
НАРАНГЭРЭЛ		Солнечный свет.
НАРАНЗАЯА		Солнечная судьба.
НАРАНСЭСЭГ		Солнечный цветок.
НАРАНТУЯА		Солнечная заря.
НАСАН		Жизнь.
НАСАНБАТА		Крепкая жизнь.
НАЦАГ	(тиб.)	Вселенский.
НАЦАГДОРЖО	(тиб.)	Вселенский алмаз, ваджра. Атрибут Амогасиддхи, одного из дхьяни-будд охраняющего север.
НАЧИН, НАШАН		Сокол.
НАШАНБААТАР		Сокол-богатырь.
НАШАНБАТА		Твердый сокол.
НИМА	(тиб.)	Солнце, что соответствует воскресению.
НИМАЖАБ	(тиб.)	Защищенный солнцем.
НИМАЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь солнца.
НИМБУ	(тиб.)	Великодушный.
НОМГОН		Спокойный, кроткий.
НОМИН		Изумруд.
НОМИНГЭРЭЛ		Изумрудный свет.
НОМИНСЭСЭГ		Изумрудный цветок.
НОМИНТУЯА		Изумрудная заря.
НОМШО		Книжник, соблюдающий обет.
НОРБО	(тиб.)	Драгоценность.
НОРБОСАМБУ	(тиб.)	Замечательная драгоценность. Эпитет божества богатства.
НОРДАН	(тиб.)	Обладательница богатства, эпитет земли, земного шара.
НОРДОП	(тиб.)	Богатый.
НОРЖИМА	(тиб.)	Дарующая богатство.
НОРЖОН	(тиб.)	Хранитель имущества.
НОРЖУНМА	(тиб.)	Поток богатства. Эпитет жены Индры, царица небес.
НОРЗЭН	(тиб.)	Держащая богатство.
НОРПОЛ	(тиб.)	Драгоценное сияние.
ОДЖИН	(тиб.)	Дарующий свет. Эпитет Солнца.
ОДОН		Звезда.
ОДОНГЭРЭЛ		Звездный свет.
ОДОНЗАЯА		Звездная судьба.
ОДОНСЭСЭГ		Звездный цветок.
ОДОНТУЯА		Звездная заря.
ОДСАЛ, ОДСОЛ	(тиб.)	Ясный свет.
ОДСРУН	(тиб.)	Хранитель света.
ОДСЭР	(тиб.)	Лучи света.
ОДХОН		Младший. Буквально хранитель очага.
ОДХОНБЭЛИГ		Младшая мудрость.

ОДХОНБАЯР		Младшая радость.
ОДХОНСЭСЭГ		Младший цветок.
ОЧИГМА	(тиб.)	Лучистая.
ОЙДОП, ОЙДОБ	(тиб.)	Совершенство, способность "сиддхи". Буддийское понятие "сиддхи" означает сверхъестественные способности человека, обретенные им в результате практики йоги.
ОЛЗОН		Находка, прибыль.
ОНГОН		Дух, гений-хранитель у шаманистов. Другое значение - святое почитаемое, заповедное место.
ОСОР	(тиб.)	то же, что и Одсэр.
ОЧИР, ОШОР		Бурятское произношение санскритского слова "ваджра" - алмаз. См. БАЗАР.
ОЧИРЖАБ	(санскр.-тиб.)	Защищенный алмазом.
ОШОН		Искра.
ОШОНГЭРЭЛ		Свет искры.
ОЮУНА		Имеет два значения: ум, даровитость и бирюза.
ОЮУНБЭЛИГ		Мудрый, талантливый, одаренный.
ОЮУНГЭРЭЛ		Свет мудрости.
ОЮУНТУЯА		Заря мудрости.
ОЮУНШЭМЭГ		Бирюзовое украшение.
ПАГБА	(тиб.)	Святой, благородный.
ПАГМА	(тиб.)	Достопочтенная, госпожа, царица.
ПАЛАМ	(тиб.)	Алмаз, бриллиант.
ПИГЛАЙ	(тиб.)	Святая карма.
ПИРАНГЛАЙ	(тиб.)	то же, что и Принлай.
ПРИНЛАЙ	(тиб.)	Деяние бодхисаттвы, святого.
ПҮНСЭГ	(тиб.)	Совершенный, счастливый, прекрасный.
ПҮНСЭГ	(тиб.)	Совершенный, счастливый, прекрасный.
ПҮНСЭГНИМА	(тиб.)	Солнце процветания.
ПҮРБЭ	(тиб.)	название буддийского магического трехгранного кинжала для изгнания злых духов.
ПҮРБЭ	(тиб.)	Планета Юпитер, что соответствует четвергу; название магического трехгранного кинжала, используемое для изгнания злых духов.
ПЭЛЖЭД	(тиб.)	Растущий, увеличивающий. Эпитет Вишну.
ПЭЛМА	(тиб.)	Умножающая.
РАБСАЛ	(тиб.)	Отчетливый, ясный.
РАГЧА, РАКША	(санскр.)	Покровительство.
РАДНА	(санскр.)	Драгоценность.
РАДНАСАМБУ	(санскр.-тиб.)	Красивая драгоценность.
РАНЖУН	(тиб.)	Самовозникающий.
РАНЖУР	(тиб.)	Самоизменяющийся, совершенствующийся.
РАНПИЛ	(тиб.)	Самоувеличивающийся.
РЕГБИ	(тиб.)	Умный.
РЖЕНА		Стилизованная форма от бурятского „эжэн" - перламутр.

РИНЧИН, ИРИНЧИН	(тиб.)	Драгоценность.
РИНЧИНДОРЖО	(тиб.)	Драгоценный алмаз.
РИНЧИНСЭНГЭ	(тиб.)	Драгоценный лев.
РИНЧИНХАНДА	(тиб.)	Драгоценная небесная фея (дакия).
РЭГДЭЛ	(тиб.)	Свободный от привязанностей.
РЭГЗЭД	(тиб.)	Сокровищница знаний.
РЭГЗЭМА	(тиб.)	Женская форма Рэгзэн.
РЭГЗЭН, ИРГИЗИН	(тиб.)	Мудрец, держащий знания.
РЭГСЭЛ	(тиб.)	Ясное знание.
САГААДАЙ		Белый, светлый
САЙЖИН	(тиб.)	Дарующий пищу, подающий милостыню.
САЙНБАТА		Прекрасный, крепкий.
САЙНБАЯР		Прекрасная радость.
САЙНБЭЛИГ		Прекрасная мудрость.
САЙНЖАРГАЛ		Прекрасное счастье.
САМБУ	(тиб.)	Хороший, добрый, красивый.
САМДАН	(тиб.)	Имя произошло от буддийского понятия дхьяна - самдан, означающего начальную стадию сосредоточения, медитации, при которой объект сосредоточения полностью овладевает умом. Одним словом - размышление, созерцание.
САМПИЛ	(тиб.)	Практикующий созерцание.
САНГАЖАП	(санскр.)	Охраняемый общиной (тиб. сангхой буддистов).
САНДАГ, САНДАК	(тиб.)	Владыка тайного. Эпитет бодхисаттвы Ваджрапани (бур. Ошор Вани). См. пояснения к ЧАГДАР.
САНДАК, САНДЫК	(тиб.)	Владыка тайного. Имя бодхисаттвы Ваджрапани (бурятское "Ошир Вани"), одного из трех главных бодхисаттв вместе с Авалокитешварой и Манджушри. Сандак (или Ваджрапани) символизирует силу, изгоняющую заблуждения, тупость.
САНДАН		то же, что Самдан
САНДАН	(тиб.)	то же, что Самдан.
САНЖАДОРЖО	(тиб.)	Алмазный Будда.
САНЖАЙ	(тиб.)	Распространяющий чистоту. Тибетский перевод слова будда, эпитет Будды.
САНЖАЙЖАБ	(тиб.)	Защищенный Буддой.
САНЖАРАГША	(санскр. - тиб.)	Покровительство Будды.
САНЖИД	(тиб.)	Очищающий. Эпитет огня, воды и священной травы куша.
САНЖИДМА		Женская форма от Санжид.
САНЖИМА	(тиб.)	Чистая, честная.
САНЖИМИТЫП	(тиб.)	Непобедимый.
САРАН		Луна.
САРАНГЭРЭЛ		Лунный свет, луч.
САРАНСЭСЭГ		Лунный цветок.
САРАНТУЯ		Лунная заря.
САРУУЛ		Светлейшая, талантливая.
САРЮУН		Прекрасный, великолепный.
САХИР		Бледный, белесый.

САЯН		В честь Саянских гор.
САЯНА		Женская форма от Саян.
СОДБО		То же, что Зодбо.
СОДНОМ	(тиб.)	Добродетели, приобретенные человеком в результате совершения хороших поступков.
СОДНОМ	(тиб.)	Духовная заслуга, добродетели, приобретаемые в результате совершения добродетельных поступков.
СОДНОМБАЛ	(тиб.)	Увеличивающий, умножающий духовные заслуги.
СОЁЛ		Образованность, воспитанность, культура.
СОЁЛМА		Женская форма от Соёл.
СОЙЖИМА		Женская форма от Сойжин.
СОЙЖИН	(тиб.)	Дарующий исцеление, исцелитель.
СОКТО		правильно: Согто. Искристый, живой.
СОЛБОН		Существуют два значения: планета Венера, что соответствует пятнице и ловкий, проворный.
СОЛОНГО		Радуга.
СОЛТО		Славный, известный, знаменитый.
СОСОР	(тиб.)	Обычный.
СРОНЗОН	(тиб.)	Прямолинейный, несгибающийся. Имя в сочетании с Гампо (Сронцзан Гампо) прославленного царя Тибета VII века, создавшего обширное тибетское государство и считавшегося покровителем буддизма.
СУБАДИ, СУБДА		Жемчуг, жемчужина.
СУЛЬТИМ	(тиб.)	Нравственный. Понятие о моральной чистоте мысли, речи, поступка. Одна из парамит.
СУЛЬТИМ	(тиб.)	Нравственный. Буддийское понятие о моральной чистоте (мысли, речи и деяний); одна из парамит (см. Абармит)
СУМАТИ	(санскр.)	Учёный, образованный.
СУМАТИРАДНА	(санскр.)	Драгоценное знание, или сокровищница учености. Имя Ринчена Номтоева (1820-1907), видного бурятского ученого, литератора и просветителя второй половине XIX в.
СҮМБЭР	(санскр.)	Бурятмонгольская форма от Сумеру - царь гор. Название мифической горы, центра вселенной.
СУНДАР	(тиб.)	Распространяющий наставления.
СУРАНЗАН		Магнит.
СУРУН	(тиб.)	Охрана, амулет.
СҮХЭ		Топор.
СҮХЭБААТАР		Имя Монгольского революционера, полководца. Одного из основателей Монгольской Народной Республики.
СЫЖИП	(тиб.)	Защищенный, охраняемый жизнью.
СЭБЭГМИД	(тиб.)	Вечная жизнь, неизмеримая жизнь. Имя будды Амитаюс, божества долголетия.
СЭМЖЭД	(тиб.)	Радующая ум. Эпитет богини Умы - царицы небес.
СЭНГЭ	(санскр.)	Лев. В буддизме воплощение бдительности, постоянства и храбрости.
СЭНГЭ	(санскр.)	Лев.
СЭНГЭЛ, СЭНГЭЛЭН		Веселый, радостный.
СЭНДЭМА	(тиб.)	Львиноликая. Имя небесной феи (дакини) мудрости.

СЭНХЭ		Иней.
СЭРГЭЛЭН		Проворный, шустрый.
СЭРЖИМА	(тиб.)	Золотистая.
СЭРЖИМЭДЭГ	(тиб.)	Золотой цветок.
СЭРЭМЖЭ		Бдительность, чуткость.
СЭСЭГ, СЭСЭГМА		Цветок.
СЭСЭН		Умный, мудрый.
СЭСЭРЛИГ		Цветник, сад.
ТАБХАЙ	(тиб.)	Искусный, способный
ТАГАР	(тиб.)	Белый тигр. Имя божества класса нагов. Так же называется путь, по которому паломники совершают обход вокруг Лхасы, столицы Тибета и молитвенное колесо.
ТАМЖИД	(тиб.)	Всеблагостный.
ТАМИР		Сила (физическая), энергия, здоровье.
ТОГМИД, ТОГМИТ	(тиб.)	Не имеющий начала, вечный. Имя Адибудды, персонификации всех будд и бодхисаттв.
ТОГМИД, ТОГМИТ	(тиб.)	Не имеющий начала, изначальный вечный; эпитет Адибудды.
ТОЛОН		Луч, блеск, сияние, чистота.
ТУБДЭН	(тиб.)	Учение Будды, буддизм.
ТУБЧИН, ТУБШИН	(тиб.)	Великий, святой, эпитет Будды.
ТУВАН	(тиб.)	Владыка аскетов, эпитет Будды
ТУВАНДОРЖО	(тиб.)	Алмазный владыка аскетов.
ТҮГЭД		Тибетец.
ТҮГЭЛДЭР		Полный, преисполненный.
ТҮГЭС		Полный, заверченный.
ТҮГЭСБАТА		Крепкий полный.
ТҮГЭСБАЯН		Полный богатства.
ТҮГЭСБАЯР		Полная радость.
ТҮГЭСБАЯСХАЛАН		Полная радость.
ТҮГЭСЖАРГАЛ		Полное счастье.
ТУДУЦ, ТҮДЭБ	(тиб.)	Мощный, магический.
ТҮДЭН	(тиб.)	Сильный, могущественный.
ТҮМЭН		Десять тысяч, много изобилия.
ТҮМЭНБАТА		Крепкое изобилие.
ТҮМЭНБАЯР		Изобильная радость.
ТҮМЭНЖАРГАЛ		Изобильное счастье.
ТҮМЭР		Железо.
ТҮМЭРБААТАР		Железный богатырь.
ТҮРГЭН		Быстрый, проворный. Ср. Тургенев
ТУНГАЛАГ		Прозрачная, чистая..
ТУШИН	(тиб.)	Великая сила магии.
ТУШЭМЭЛ		Вельможа, сановник, министр.
ТУЯАНА		Стилизованная форма от "туяа" - заря, лучи света, сияние.
ТЭМҮҮЛЭН		Устремляющаяся вперед, стремительная. Имя дочери Чингисхана (115???-1227).

ТЭХЭ		Коззел.
УБАШИ	(санскр.)	Мирянин, принявший обеты.
УДБАЛ	(санскр.)	Голубой лотос.
ҮЕН		Горностай.
ҮЛЗЫ		Распространяющее счастье.
ҮЛЗЫЖАРГАЛ		Счастье.
ҮЛЭМЖЭ		Много, изобилие. Планета Меркурий, что соответствует среде.
ҮНЭРМА		Счастливая.
ҮНЭРСАЙХАН		Красивое счастье.
УРЖАН	(тиб.)	Головное украшение, корона.
УРИН	(тиб.)	Нежная, ласковая, приветливая.
УЯНГА	(тиб.)	Гибкая, пластичная, мелодичная.
ХАДАН	(тиб.)	Пристанище богов, эпитет Лхасы.
ХАЖИД	(тиб.)	Небожитель.
ХАНДА	(тиб.)	Шествующий по небу, эпитет солнца.
ХУБИСХАЛ	(тиб.)	Изменение, перемена.
ХҮРЭЛ	(тиб.)	Бронза.
ХАЖИДМА		Женская форма от Хажид.
ХАЙБЗАН	(тиб.)	Духовное лицо, монах, ученый и праведный.
ХАЙДАБ, ХАЙДАП	(тиб.)	Умный, святой.
ХАЙДАН	(тиб.)	Мудрый, стойкий.
ХАЙМЧИГ	(тиб.)	Выдающийся знаток, известный ученый.
ХАМАЦЫРЕН	(тиб.)	(от Лхамацирен) Богиня долгой жизни.
ХАНДА	(тиб.)	Шествующий по небу; эпитет солнца.
ХАНДАЖАП	(тиб.)	Покровительствуемый небесной феей (дакиней).
ХАНДАМА	(тиб.)	Дакини, небесные феи, женские божества. Буквально: шествующая по небу.
ХАШ		Халцедон.
ХАШБААТАР		Халцедоновый богатырь. Имя прославленного монгольского полководца во время создания Монгольской Народной Республики.
ХОНГОР		Милый, обаятельный, ласковый.
ХОРЛО	(тиб.)	Круг, колесо.
ХУБДАЙ		Янтарный.
ХУБИСХАЛ		Изменение, перемена.
ХУБИТА		Имеющий судьбу.
ХУЛАН		Антилопа. Имя одной из жен Чингисхана.
ХҮРЭЛ		Бронза.
ХҮРЭЛБААТАР		Бронзовый богатырь.
ХУЯГ		Кольчуга, броня.
ХЭРМЭН		Белка.
ХЭШЭГТЭ		Счастье, благополучие, милость.
ЦОКТО		то же, что и Сокто.
ЦЫБЕГМИТ		то же, что и Сэбэгмид.
ЦЫБАН, ЦЭБЭН	(тиб.)	Владыка жизни.

ЦЫБИК	(тиб.)	Бессмертный.
ЦЫБИКЖАП	(тиб.)	защищенный бессмертием, вечностью.
ЦЫВАН	(тиб.)	Владыка жизни. Название молебна о долголетию.
ЦЫДЕН, ЦЭДЭН	(тиб.)	Крепкая жизнь.
ЦЫДЕНБАЛ, ЦЭДЭНБАЛ	(тиб.)	Увеличивающий крепкую жизнь.
ЦЫДЕНДАМБА, ЦЭДЭНДАМБА	(тиб.)	Святая крепкая жизнь.
ЦЫДЕНЕШИ, ЦЭДЭНЕШИ	(тиб.)	Всеведение крепкой жизни.
ЦЫДЕНЖАБ, ЦЭДЭНЖАБ	(тиб.)	Защищенный крепкой жизнью..
ЦЫДЫП, ЦЭДЭБ	(тиб.)	Жизнедатель.
ЦЫМБАЛ	(тиб.)	Процветание. Также встречается часто как Сымбэл.
ЦЫПЕЛМА	(тиб.)	Умножающая жизнь.
ЦЫРЕМЖИТ, ЦЭРЭМЖИТ	(тиб.)	Счастье, благо долгой жизни.
ЦЫРЕН, ЦЭРЭН	(тиб.)	Долгая жизнь.
ЦЫРЕНДАШИ, ЦЭРЭНДАША	(тиб.)	Благоденствие долгой жизни.
ЦЫРЕНДОРЖО, ЦЭРЭНДОРЖО	(тиб.)	Алмаз долгой жизни.
ЦЫРЕНДУЛМА, ЦЭРЭНДУЛМА	(тиб.)	Долгая жизнь освободительницы, т.е. Белой Тары.
ЦЫРЕНДЫЖИД, ЦЭРЭНДЭЖЭД	(тиб.)	Благополучная долгая жизнь.
ЦЫРЕНЖАБ, ЦЭРЭНЖАБ	(тиб.)	Защищённый долгой жизнью.
ЦЫРЕТОР	(тиб.)	Сокровищница долгой жизни.
ЦЫРМА		Женская форма от Цырен, хотя существует и форма Цыренма.
ЦЭПЭЛ	(тиб.)	Продлевающий жизнь.
ЦЭРИГМА	(тиб.)	Целительница.
ЦЭРЭМПИЛ	(тиб.)	Умножающий долгую жизнь.
ЧАГДАР	(тиб.)	С ваджрой в руке. Имя Ваджрапани (Ошорвани), гневного божества, символизирующего силу, уничтожающего неведение.
ЧИМБЭ		Форма от Жимбэ.
ЧИМИТ	(тиб.)	Бессмертный.
ЧИМИТДОРЖИ	(тиб.)	Алмаз бессмертия.
ЧИМИТЦУ		Женская форма от Чимит.
ЧИНГИС		Имя человека тысячелетия, основателя Великого Монгольского государства.
ЧОЙБАЛСАН	(тиб.)	Прекрасно процветающее учение.
ЧОЙБОН		То же, что Шойбон.
ЧОЙЖОЛ, ЧОЙЖИЛ	(тиб.)	Царь, правящий согласно учению. Одно из имен Ямы, владыки царства мертвых.
ЧОЙЖОН	(тиб.)	Защитник религии.

ЧОЙМПЭЛ	(тиб.)	Распространяющий Учение.
ЧОЙНЖИН	(тиб.)	Религиозное подношение, милостыня.
ЧОЙНХОР		тибетский перевод санскритского слова "дхармачакра", т.е. 'колесо учения Будды". Это один из широко распространенных атрибутов, символизирующий проповедь буддийского учения. Символ Чойнхор (Хорло) устанавливается на фронтоне буддийских храмов в сопровождении лежащих лани и оленя, что связывается с первой проповедью Будды в "Оленьем парке" в Бенаресе. Восемь спиц колеса символизируют "благородный восьмеричный путь", заповеданный в этой проповеди.
ЧОНСРУН	(тиб.)	Охраняющий учение.
ШАГДАР		Форма от Чагдар.
ШАГЖИ	(тиб.)	Буддийский термин, означающий мистический жест - мудра - определенное положение руки и пальцев буддийских святых и лам. Буквально: знак пальцев руки.
ШИРАБ, ШИРАП	(тиб.)	Интуиция; мудрость
ШИРАБСЭНГЭ	(тиб.- санскр.)	Лев мудрости
ШИРИДАРМА	(санскр.)	Великолепное Учение
ШОДОН	(тиб.)	Бурятская форма от тибетского "чортен". Чортен (санскр. ступа ) - буддийское ритуальное сооружение определенных пропорций, воздвигаемое над мощами Будды, великих святых лам и т.п. Нам же больше известен под названием „субурган."
ШОЕН	(тиб.)	Сфера религии.
ШОЙБОН	(тиб.)	Подданный Учения, последователь буддийского Учения.
ШОЙДАГБА	(тиб.)	Проповедник.
ШОЙЖИНИМА	(тиб.)	Солнце Учения.
ШОЙЖОН		То же, что Чойжон.
ШОЙНХОР		То же, что Чойнхор.
ШОНО		Волк.
ШУЛУУН		Камень.
ШУЛУУНБААТАР		Каменный богатырь.
ШУЛУУНБАТА		Крепкий камень.
ШУЛУУНСЭСЭГ		Каменный цветок.
ЭДИР		Юный, молодой.
ЭЕЛДЭР		Любезный, деликатный, учтивый.
ЭЛБЭГ		Обильный, изобилующий.
ЭЛДЭБ-ОЧИР	(монг.- санскр.)	Монгольский вариант имени Нацагдоржи, употребляющийся наравне с ним.
ЭНХЭ		Спокойный, благополучный.
ЭНХЭАМГАЛАН		Благополучное спокойствие. Имя манчжурского императора Канси 17 века.
ЭНХЭБААТАР		Мирный богатырь.
ЭНХЭБАТА		Крепкое благополучие.
ЭНХЭБАЯР		Радостное благополучие.
ЭНХЭБУЛАД		Мирная сталь.

ЭНХЭЖАРГАЛ		Счастлиное благополучие.
ЭНХЭРЭЛ		Нежность.
ЭНХЭТАЙБАН		Благополучный мир.
ЭРДЭМ		Наука, знание.
ЭРДЭМБАЯР		Радостное знание.
ЭРДЭМЖАРГАЛ		Счастлиное знание.
ЭРДЭНИ		Драгоценность, сокровище.
ЭРДЭНИБАТА		Твердая драгоценность.
ЭРЖЕНА		Перламутр.
ЭРХЭТЭ		Полноправный.
ЭТИГЭЛ		Надежный.
ЮМ	(тиб.)	Имеет несколько значений: во-первых, мать, во-вторых, шакти, божественная сила (творческий женский аспект высшего божества - Шивы), в третьих, как буддийский термин - высшее знание, интуиция всеохватывающий женский источник, из которого все проистекает и куда все возвращается). Наконец, в четвертых, Юм - название третьей части Ганджура". Имя Юм редко встречается отдельно, в основном в сложных композициях.
ЮМДОЛГОР	(тиб.)	Мать-Белая спасительница, т.е. Белая Тара (бур: Сагаан Дара-Эхэ).
ЮМДОРЖИ	(тиб.)	Алмаз (ваджра) интуиции.
ЮМДЫЛЫК	(тиб.)	Счастье, благополучие матери.
ЮМЖАНА	(тиб.)	Украшение матери, или око интуиции.
ЮМЖАП	(тиб.)	Покровительствуемый высшим знанием.
ЮМЖИД	(тиб.)	Счастье матери.
ЮМСУН, ЮМСУМ	(тиб.)	Королева-мать.
ЮНДУН	(тиб.)	1. свастика, мистический крест. 2. неизменный, нерушимый.
ЯБЖАН	(тиб.)	Украшение отца.
ЯМПИЛ	(тиб.)	Умножающий мелодию.
ЯНДАН	(тиб.)	Мелодичный, звучный.
ЯНЖИМА	(тиб.)	Владычица мелодии, обладающая чудесной красоты голосом. Одно из имен Сарасвати, богини искусства, музыки и науки.
ЯНЖИМА	(тиб.)	Владычица мелодии, обладающая мелодичным голосом. Эпитет Сарасвати, богини красноречия, песнопения, покровительницы искусств и наук.
ЯНЖИН		То же, что Янжима.
ЯНЖАЙ	(тиб.)	Чудесная мелодия.

Словарь бурятских имен. Издательство Буддийской академии "Даша Чойнхорлинг", с. Иволгинск, Бурятия, 2004 (словарь подготовил Иннокентий Сотников, бурятский лама, специалист по буддийской литературе на старомонгольском языке).

\*\*\*\*\*

Другие материалы по бурятским именам  
вы можете найти на интернет-сайте Е.Васильева «1000 имён»:  
[http://1000names.ru/buryat\\_names](http://1000names.ru/buryat_names)